

Aller Anfang ist schwer	كل بداية صعبة
Am Beginn ist vieles nicht so einfach	في البداية ، الأمور ليست بهذه السهولة
Das lockt keinen Hund hinter dem Ofen hervor	استدرج كلبًا من خلف الموقد
Das ist allgemein bekannt, uninteressant, nichts Neues	هذا معروف ، رتيباً ، لا جديد
Zu viele Köche verderben den Brei	كثرة الطباخين يفسد الطبخة
Wenn sich zu viele Leute in eine Arbeit einmischen, dann mißlingt das oft.	عندما ينخرط الكثير من الناس في عمل ما ، فإنه غالبًا ما يفشل.
Das ist doch mit Händen zu greifen. Das sieht doch ein Blinder.	هذا شيء يمكنك الحصول عليه. يمكن للشخص الكفيف أن يرى ذلك
Das ist offensichtlich, völlig klar, für jeden sofort zu erkennen.	إنه واضح ، واضح تمامًا يمكن التعرف عليه على الفور للجميع
Jemand hat einen hellen Kopf	شخص ما لديه عقل مشرق
Jemand hat einen klaren Verstand, hat gute Ideen, versteht vieles sehr gut	شخص ما لديه عقل واضح لديه أفكار جيدة ، ويفهم الكثير من الأشياء جيدًا
Da geht mir ein Licht auf.	ثم أرى النور
Das ist mir jetzt klar, einsichtig, verständlich	هذا واضح لي الآن ، ثاقب ومفهوم
Nur nicht hudeln! Nua ned hudln! [Mundart, Umgangssprache]	إفقط لا تتراسل لا هودلن! [لهجة عامية]
Immer schön langsam, mit Bedacht, etwas nicht überstürzen, zu schnell handeln	دائماً لطيف وبيطء ، بعناية ، لا تستعجل شيئاً ، تصرف بسرعة كبيرة
Etwas ohne Wenn und Aber machen	„Aber“ و „Wenn“ افعل شيئاً بدون
Keine Einwände haben, etwas ohne Vorbehalt, ohne Kritik machen	ليس لديهم اعتراضات افعل شيئاً دون تحفظ ، دون انتقاد
Das heißt auf gut Deutsch هذا يعني باللغة الألمانية الجيدة
Etwas klar sagen, im Klartext ausdrücken, nicht umständlich um etwas herumreden	لقول شيء ما بوضوح ، والتعبير عنه بلغة واضحة ، لا تكن غاضباً بشأن شيء ما



Höre dir den Text an (MP3)
الاستماع إلى كلمات



diese Seite / اين صفحه



zur Kapitelseite Kurze Texte
إلى نصوص قصيرة صفحة الفصل

<p>Anleitung: Suche jedes Wort im Lexikon und überprüfe die Übersetzung in der rechten Spalte. Lerne die neuen Wörter durch Anhören, Nachsprechen und Abschreiben.</p>	<p>تعليمات: ابحث في كل كلمة في المعجم وتحقق من الترجمة في العمود الأيمن ادرس الكلمات الجديدة استمع وكرر وانسخ.</p>
<p>der Anfang der Beginn</p>	<p>البداية البداية</p>
<p>etwas Neues nichts Neues</p>	<p>شيء جديد لا جديد</p>
<p>etwas gelingt etwas mißlingt</p>	<p>شيء ما ينجح شيء ما فشل</p>
<p>etwas ist offensichtlich offen einsehbar die Einsicht</p>	<p>شيء واضح مرئي بشكل واضح البصيرة</p>
<p>hudeln hetzen schusseln schlampig arbeiten</p>	<p>تجمهر سرعه تلعنم العمل بهدوء</p>
<p>der Einwand der Vorbehalt die Kritik</p>	<p>الاعتراض التحذير النقد</p>
<p>der Klartext etwas klar ausdrücken</p>	<p>النص الصريح التعبير عن شيء ما بشكل واضح</p>
<p>umständlich sein etwas unnötig kompliziert machen</p>	<p>كن محرجا جعل شيئاً معقداً بلا داع</p>
<p>herumreden etwas nicht direkt sagen (wollen) das Gerede</p>	<p>نتحدث حولها لا أريد أن أقول شيئاً بشكل مباشر الحديث</p>



Höre dir die Wörter an (MP3)
 استمع الى الكلمات



diese Seite / اين صفحه



zur Kapitelseite Kurze Texte
 إلى نصوص قصيرة صفحة الفصل